

598332-2026 - Wettbewerb

Luxemburg – Rohbauarbeiten – Travaux de clos et couvert (lot 04) à exécuter dans l'intérêt du bâtiment administratif pour l'ESM (European Stability Mechanism) et l'État à Luxembourg-Kirchberg

OJ S 167/2026 31/08/2026

**Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Bauleistungen**

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Administration des bâtiments publics

E-Mail: soumissions@bp.etat.lu

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Travaux de clos et couvert (lot 04) à exécuter dans l'intérêt du bâtiment administratif pour l'ESM (European Stability Mechanism) et l'État à Luxembourg-Kirchberg

Beschreibung: Le marché comprend l'ensemble des travaux de clos couvert pour 3 bâtiments administratifs, ESM, ADM et LUX, situés au Kirchberg, Luxembourg-Ville. Notamment : Complexes d'étanchéités, d'isolations et de couvertures toitures en verdure, gravier ou dalles, ESM 2100m², ADM 2250m², LUX 1100m². Complexes de diverses façades métalliques vitrées, ESM 7100m², ADM 12200m², LUX 3950m². Toitures vitrées, ESM 730m², ADM 370m². Lignes de vie, ESM toit et façade 1100ml, LUX toit 140ml. Divers travaux de serrurerie : caillebotis, ESM 350m², ADM 250m², LUX 100m². Bardage en tôle alu; ADM 300m², LUX 160m². Diverses nacelles de maintenance pour façades et toitures vitrées. Installation de panneaux BIPV pour l'ESM. La durée des travaux est de 876 jours ouvrable, à commencer en début du 1^{er} semestre 2027. Les travaux sont adjugés à prix unitaires.

Kenntung des Verfahrens: dc6dbb03-73a6-47e3-b897-486de53a077a

Interne Kenntung: 2602112

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45223220 Rohbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45443000 Fassadenarbeiten, 44112400 Dachkonstruktionen

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Modalités de retrait du dossier : Les documents de soumission peuvent être retirés via le portail des marchés publics (www.pmp.lu). Réception des offres /candidatures : Les offres sont obligatoirement et exclusivement à remettre via le portail des

marchés publics avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture. Conditions de participation : Toutes les conditions de participation sont indiquées dans les documents de soumission.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Travaux de clos et couvert (lot 04) à exécuter dans l'intérêt du bâtiment administratif pour l'ESM (European Stability Mechanism) et l'État à Luxembourg-Kirchberg
Beschreibung: Le marché comprend l'ensemble des travaux de clos couvert pour 3 bâtiments administratifs, ESM, ADM et LUX, situés au Kirchberg, Luxembourg-Ville. Notamment : Complexes d'étanchéités, d'isolations et de couvertures toitures en verdure, gravier ou dalles, ESM 2100m2, ADM 2250m2, LUX 1100m2. Complexes de diverses façades métalliques vitrées, ESM 7100m2, ADM 12200m2, LUX 3950m2. Toitures vitrées, ESM 730m2, ADM 370m2. Lignes de vie, ESM toit et façade 1100ml, LUX toit 140ml. Divers travaux de serrurerie : caillebotis, ESM 350m2, ADM 250m2, LUX 100m2. Bardage en tôle alu; ADM 300m2, LUX 160m2. Diverses nacelles de maintenance pour façades et toitures vitrées. Installation de panneaux BIPV pour l'ESM. La durée des travaux est de 876 jours ouvrable, à commencer en début du 1^{er} semestre 2027. Les travaux sont adjugés à prix unitaires.
Interne Kennung: 0

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45223220 Rohbauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45443000 Fassadenarbeiten, 44112400 Dachkonstruktionen

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

5.1.3. Geschätzte Dauer

Andere Laufzeit: Unbekannt

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

5.1.11. Auftragsunterlagen

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/544566?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe
Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/544566?orgAcronyme=t5y>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Französisch, Deutsch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 29/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 0 Monat

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Juridictions administratives

Informationen über die Überprüfungsfristen: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Administration des bâtiments publics

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Administration des bâtiments publics

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Administration des bâtiments publics

Organisation, die Angebote bearbeitet: Administration des bâtiments publics

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Administration des bâtiments publics

Registrierungsnummer: LU11358319

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 1475

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

Kontaktperson: Administration des bâtiments publics

E-Mail: soumissions@bp.etat.lu

Telefon: +352461919

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt
Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt
Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt
Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Juridictions administratives

Registrierungsnummer: JURAD

Postanschrift: 1, rue du Fort Thüngen

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 1499

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

Kontaktperson: Tribunal administratif - greffe

E-Mail: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Telefon: 42105-1

Internetadresse: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 192d2a12-f611-48e4-b98f-837be7ebe14e - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 27/08/2026 09:20:40 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 598332-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 167/2026

Datum der Veröffentlichung: 31/08/2026